



المملكة العربية السعودية  
وزارة الشؤون الإسلامية والأوقاف والدعوة والإرشاد  
مجمع الملك فهد لطباعة المصحف الشريف  
بالمدينة المنورة

# مَحْرِكُ بَحْثِ المتشابه اللفظي في القرآن الكريم

د. عماد بن عبد الرحمن بصغير  
د. عبد الله بن محمد الأنصاري  
د. أحمد مياود أحمد فرصي  
د. يوسف بن أحمد لعوهلي

تَسَدُّوْة

القرآن الكريم في التقنيات المعاصرة

(تقنيّة المعلّومات)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## المقدمة

أنزل الله سبحانه وتعالى القرآن بلغة العرب وتَعَهَّد بِحِفْظِهِ. قد بين أهل العلم - قديماً حديثاً - أوجه إعجاز القرآن وضرورة العلم باللغة لضمان الفهم الصحيح، فقد عُنُوا بِالْأَسَالِيبِ اللُّغَوِيَّةِ الَّتِي نَزَلَ بِهَا لِقْر - كالتكرار والإيجاز والإطناب والتقديم والتأخير والمتشابه اللفظي والمعنوي وغيرها.

وقد عني كثير من العلماء بالمتشابه اللفظي، ومنهم القراء الذين عُنُوا بِهَذَا الْعِلْمِ لِيَكُونَ عَوْنًا لَهُمْ عَلَى حِفْظِ الْقُرْآنِ وَمَنْعًا مِنَ الْوُقُوعِ فِي الْخَطَأِ بِسَبَبِ وَجُودِ الْآيَاتِ الْمُتَشَابِهَةِ فِيهِ. كما اهتم المفسرون ولا سيما ذوو التوجه البلاغي بالمتشابه اللفظي لبيان معنى كلام الله عز وجل. قد هتم - بما لا يخفى على أحد - علماء اللغة العربية بالمتشابه اللفظي وبيان مسأله في مؤلفاتهم واستشهادهم بها.

ورغبة في دعم الجهود العلمية في مجال تطويع التقنية لخدمة كتاب الله عز وجل ولغتنا العربية؛ قام الباحثون بدراسة المتشابه اللفظي، وتحليله ودراسة وتطوير خوارزميات استخراج واسترجاع البيانات وتحليل النصوص بهدف تتبع المتشابه لفظياً في القرآن الكريم واكتشافها والبحث عنها.

ويسعى الباحثون في هذا المشروع إلى تطوير عملية البحث في نص القرآن الكريم وذلك بالبحث في جميع الكلمات أو المقاطع المشابهة أو المطابقة للنص القرآني المختار.

إن عملية التطوير استلزمت عمل التحليل الصرفي لكلمات كتاب الله عز وجل وبالتالي استخراج جذوع وجذور الكلمات. ويمكن توضيح الحاجة إلى ذلك من خلال المثال التالي: الآيتان التاليتان تختلفان فقط بالكلمة الأخيرة (« لغر » « غروبها ») في قوله تعالى: ﴿ ۞ ۞ ۞ ﴾ فقط بالكلمة الأخيرة (« لغر » « غروبها ») في قوله تعالى: ﴿ ۞ ۞ ۞ ﴾. **چ چ چ** **چ چ د ي د ت ذ ذ ذ ذ** ﴿ ۞ ۞ ۞ ﴾ [٣٩:٦]، وقوله تعالى: ﴿ ۞ ۞ ۞ ﴾ **فَأَصْبِرْ عَلٰٓى مَا يَقُوْلُوْنَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوْعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوْبِهَا وَمِنْۢ ءَآنَآءِ الَّيْلِ فَسَبِّحْ وَأَطْرَافَ النَّهَارِ لَعَلَّكَ تَرْحَمُنَا** ﴿ ۞ ۞ ۞ ﴾ [طه:١٣٠]. واستخدام التحليل الصرفي سيمكن من ربط هاتين الكلمتين وجذعهما واحد. فالكلمة الأولى تحليلها ( + غر ) والثانية تحليلها ( غر + ها) فقد يعتبر الحرفان ( ) سابقة والحرفان (ها) لاحقة. كذلك يمكن القول بنفس الطريقة لأوجه التشابه لأخر .

إعادة الكلمات إلى جذوعها يستلزم منا وضع تعريف للجذع إذ يمكن أن نعرفه بأنه الكلمة المفردة المذكورة بالزمن الماضي (للأفعال). هذا التعريف سيمكننا من ربط الآيات المتشابهة مع بقاء ضرورة استخراج الجذر أيضا للتعامل مع بعض الحالات كما يلي:

- ورود بعض الكلمات مرة بصيغة الاسم ومرة بصيغة الفعل (مخرج تخرج).
- ورود بعض الكلمات بصيغ مختلفة في الزمن الماضي والمضارع مثل: (تبع) (تبع) (نز) (نز) (تستطع) (تستطع).

- ورود بعض الكلمات بصيغ جمع مختلفة مثل (ساجدين) (سجّداً).  
وقبل إعطاء بعض تفصيلات التحليل الصرفي ننبه على ما يلي:
  - أن المصحف المستخدم في هذه الدراسة مكتوب بالرسم الإملائي فلا وجود لمشكلة اختلاف الكتابة مثل (قا) (بقا د) (نعمت) (نعمة) وكذلك (امرات) (امرأة).
  - هناك عدد من الكلمات التي تختلف فقط في التشكيل مثل («موتئنا» «موتئنا») لذا يجب على النظام التعامل مع الكلمات بوجود التشكيل وبدونه.
  - عند تحليل بعض الكلمات مثل «به» «له» كما في قوله تعالى:  
( منتم به ) (ءامنتم له) سنعدُّ هاتين الكلمتين ( ما شابههما خلا  
هذا البحث) مكونتين من سابقة ولاحقة بدون جذع.
- سنقدم في هذه الورقة عرضاً مختصراً للمتشابه اللفظي في القرآن، ثم نبين بعد ذلك تفصيل بناء المحلل الصرفي ودوره في بناء محرك البحث، ثم نعرض بعد ذلك تفصيل محرك البحث، ونختم ببيان التطبيقات المنظورة ونتائج تجربة النظام.

## المتشابه اللفظي في القرآن

### تعريف المتشابه

يمكن تعريف المتشابه اللفظي اصطلاحاً بأنه «ما أشكل من الآيات المتماثلة لفظاً باتفاق أو مع اختلاف»<sup>(1)</sup>. ولفظ الآيات يشمل التماثل الواقع بالآية الكاملة أو بجزء منها باتفاق، : بتطابق التماثل اللفظي الحاصل بين الآيتين أو جزأيهما هو تماثل تام دون أي اختلاف في الكلمات أو التراكيب. مع ختلا : وهو الأكثر وقوعاً وإشكالاً؛ وهو: ما كان تماثله غير تام فقد حصل فيه شيء من التغيير؛ إما في الكلمات -كإبدال حرف أو كلمة بغيرها، وكالتعريف والتنكير، أو التذكير والتأنيث، أو الإفراد والجمع، أو غيرها؛ وإما في التراكيب- كالتقديم والتأخير، والذكر والحذف وغيرها ( 1،10،9،8 ).

وقد تناول كثير من العلماء والباحثين المتشابه في القرآن من جوانب متعددة، والجانب الذي يتناوله هذا البحث محدد بعنوانه وهو: «متشابه اللفظي» دون غيره، وهو عام من جهة اللفظ، يشمل الألفاظ المتكررة بأي صورة من صور التكرير، سواء ارتبطت معنى أو لا، وسواء

(1) ملاك التأويل القاطع بذوي الإلحاد والتعطيل في توجيه المتشابه اللفظي من التنزيل 145/1، تحقيق سعيد الفلاح، الطبعة الأولى 1403 هـ دار الغرب الإسلامي / بيروت.

تكررت مرتبة أو غير مرتبة، جزئياً أو كلياً، ويدخل فيه أنواع الكلم الثلاثة: الاسم والفعل والحرف، ومن التحديدات القريبة من هذا المفهوم عند السلف قول الإمام ابن الزبير الغرناطي: «ما تكرر من آياته لفظاً أو اختلف بتقديم أو تأخير، وبعض زيادة في التعبير فحسر إلا على الماهر حفظاً».

ومن صور المكرر المختلف المراد هنا: الجمع والمفرد، والمعرف والمنكر، والمؤنث والمذكر، والزيادة والنقصان، المسبوق بسابقة والخالي منها، والمشفوع بلاحقة والوارد بدونها، ونحو ذلك من صور الاختلاف اللفظي الجزئي التي يشملها «المتشابه اللفظي».

### فوائد المتشابه اللفظي:

للمتشابه اللفظي في القرآن الكريم فوائد جمّة ومنها:

1. إغاثة حفظة القرآن وخدمتهم بعملٍ يسهّل عليهم ضبط متشابهات لقر .
2. إبراز وجهٍ من أوجه الإعجاز البلاغي والبياني للقرآن الكريم.
3. زيادة تدبّر القرآن، وكثرة النظر والتأمّل في آياته، ومحاولة إدراك ما يمكن من أسرار معانيه وبديع أساليبه. فإن من يقرأ في التعليقات التي يذكرها المؤلّفون في هذا العلم يزداد إيمانه بأن القرآن كلام الله إذ يتبيّن له أن كلّ كلمة بل كلّ حرف من هذا القرآن لا يصلح في

سياقه غيره؛ حتى لو كان هذا السياق يظهر أنه شبيه به - من هلة. وهذا مصداق قوله تعالى: ﴿ أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ وَلَوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا فِيهِ اخْتِلَافًا كَثِيرًا ﴾ [النساء: ٨٢].

## أنواع المتشابه اللفظي في القرآن:

### التطابق:

في آية كتكرار قوله تعالى: ﴿ هههم ﴾ [الرحمن: ١٣] إحدى وثلاثين مرة.

في آيتين: قال تعالى: ﴿ فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذُرِي \* وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُدَكِّرٍ ﴾ [لقمر: ١٦-١٧] فقد جاءت متتاليتين في موضعين مختلفين من سورة لقمر.

وكذلك في ثلاث وأربع آيات [الشعراء: 107-109] فقد جاءت في خمسة مواضع مختلفة من سورة الشعراء. [المؤمنون: 5-8 لمعارج: 29-32] فقد جاءت هذه الآيات الأربع كاملة متتالية في كل من سورتي: المؤمنون، والمعارج.

### التشابه:

جزء من الآية كتكرار جملة ( لا إله إلا هو ) في قوله تعالى: ﴿ شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ وَأُولُو الْعِلْمِ قَائِمًا بِالْقِسْطِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ



الْحَكِيمُ ﴿ [ عمر : ١٨ ] .

الاختلاف في الإبدال، والذكر والحذف، والصيغة، إلخ:

بدل كلمة بكلمة: كقوله تعالى: ﴿ إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَهْدِي لِلَّتِي هِيَ أَقْوَمُ وَيُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا كَبِيرًا ﴾ [الاسراء: ٩] وقوله تعالى: ﴿ قِيمًا لِيُنذِرَ بَأْسًا شَدِيدًا مِّمَّنْ لَدُنْهُ وَيُبَشِّرَ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا حَسَنًا ﴾ [الكهف: ٢٠].

إبدال الحرف بغيره: كقوله تعالى: ﴿ قَالَ فِرْعَوْنُ ءَأَمِنْتُ بِهِ قَبْلَ أَنْ ءَاذَنَ لَكُمْ إِنَّ هَذَا لَمَكْرٌ مَكْرَتُهُمْ فِي الْمَدِينَةِ لِيُخْرِجُوا مِنْهَا ءَأَهْلَهَا ۖ فَسَوْفَ تَعْمَلُونَ ﴾ [الأعر : 123]، وقوله تعالى: ﴿ قَالَ ءَأَمِنْتُ لَهُ قَبْلَ أَنْ ءَاذَنَ لَكُمْ إِنَّهُ لَكَبِيرُكُمُ الَّذِي عَلَّمَكُمُ السِّحْرَ ۖ فَلَأُقَطِّعَنَّ أَيْدِيَكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ مِّنْ خَلْفٍ ۖ وَأَلْصِقَنَّكُمُ فِي جُدُوعِ النَّخْلِ وَلَنُعَلِّمَنَّ أَنبَاً شَدِيدًا وَأَبْقَى ﴾ [طه: ٧١] وقوله تعالى: ﴿ قَالَ ءَأَمِنْتُ لَهُ قَبْلَ أَنْ ءَاذَنَ لَكُمْ إِنَّهُ لَكَبِيرُكُمُ الَّذِي عَلَّمَكُمُ السِّحْرَ ۖ فَسَوْفَ تَعْمَلُونَ ۖ لَأُفْطِنَنَّ أَيْدِيَكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ مِّنْ خَلْفٍ ۖ وَأَلْصِقَنَّكُمُ أَجْمَعِينَ ﴾ [الشعراء: ٤٩].

إبدال الجملة بغيرها: كقوله تعالى: ﴿ كَذَّابٌ ءَالِ فِرْعَوْنَ وَٱلَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ ۖ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا فَٱخَذَهُمُ ٱللَّهُ بِذُنُوبِهِمْ ۗ وَٱللَّهُ شَدِيدُ ٱلْعِقَابِ ﴾ [ عم ر : ١١] وقوله تعالى: ﴿ كَذَّابٌ ءَالِ فِرْعَوْنَ ۖ وَٱلَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ ۖ كَفَرُوا بِآيَاتِ ٱللَّهِ فَٱخَذَهُمُ ٱللَّهُ بِذُنُوبِهِمْ ۗ إِنَّ ٱللَّهَ قَوِيٌّ شَدِيدُ ٱلْعِقَابِ ﴾ [أنف ١ : 52] وقوله تعالى: ﴿ كَذَّابٌ ءَالِ فِرْعَوْنَ ۖ وَٱلَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ ۖ كَذَّبُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ فَأَهْلَكْنَاهُمْ بِذُنُوبِهِمْ ۖ وَأَغْرَقْنَا ءَالَ فِرْعَوْنَ وَكُلُّ كَاۡنُفٍ ظَالِمِينَ ﴾ [أنفا : 54].





﴿ فَأَصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا وَمِنْ  
ءَانَاءِ اللَّيْلِ فَسَبِّحْ وَأَطْرَافَ النَّهَارِ لَعَلَّكَ تَرْضَىٰ ﴾ [طه: ١٣٠].

### تعريف الجذع:

يمكن أن نعرفه بحسب مراد البحث: بأذنه «الكلمة في صيغتها الأصلية المفردة معنى ولفظاً، المجردة من السوابق واللواحق». وقولنا «في صيغتها لأصلية» يخرج الصيغ الطارئة كالجموع والتصغير والتأنيث في الأسماء، والمبني للمجهول والأمر والمضارع في الأفعال؛ لأن الأصل في كل اسم كونه مفرداً مذكراً مكبراً، والأصل في كل فعل كونه ماضياً مبنياً للمعلوم.

## التحليل الصرفي

بيّنًا في المقدمة أن برنامج البحث في المتشابه اللفظي ينبغي أن يكون له إمكان استخراج الأصل المشترك بين الصيغ المختلفة لنفس الكلمة. والفكرة أن أي مجموعة كلمات متعاقبة مدخلة للبحث عن مشابهاها لا بد من تحويلها إلى مجموعة متعاقبة من جذوع الكلمات. والحقيقة أنه لا مناص من خيارين لم نجد لهما ثالثًا. لأ : برمجة جزئية تقوم آنيًا بتحويل كل كلمة من الكلمات المدخلة إلى أصلها (وسنشير في هذا البحث لأصل الكلمة بجذع الكلمة). الخيار الثاني: أن نعدّ قاعد بيانات لجذوع كل ألفاظ القرآن الكريم وهذا الخيار هو الذي فضلناه لأسباب مهمة منها:

1. أن نص القرآن الكريم محدود حجمًا ما يجعل أي معالجة سابقة أكثر فاعلية من المعالجة الآنيّة.
  2. أن نتائج معظم طرق التحليل الصرفي الآنيّة الموجودة إلى وقت تحرير هذه الورقة لا تصل دقتها إلى 100%. ومعلوم أن عامل الدقة فيما نحن بصدده من أهم ما يلتفت إليه.
  3. أن وقت استخراج الجذوع الصرفية آنيًا تستهلك وقتًا أكبر من البحث في قاعدة بيانات معدّة مسبقًا.
- بقي أن من مشكلات هذا الخيار إن لم يكن المشكل الوحيد هو

الوقت الذي يستغرقه إعداد قاعدة بيانات بكل الجذوع الصرفية لألفا لقر . والجواب من جهتين:

- أن هذا العمل لن يتم إلا مرة واحدة لما سبق ذكره من أن نص القرآن الكريم محدود حجماً. فوئد مثل هذا لقاعد يتعد - لا شك- استخدامه في نفس محرك البحث هذا.
- أننا عملنا على برمجة أداة مساعدة تسرع وتسهل عمل الخبير اللغوي في تحليل ألفاظ القرآن الكريم وهذه الأداة هي موضوع هذا الجزء من البحث.

تم تطوير نظام للتحليل الصرفي شبه آلي لهذا المشروع سنقوم بتسميته بالمحلل الصرفي تجوزاً واختصاراً. وقد تم تطوير المحلل الصرفي باستخدام لغة سي++ (C++) تحت نظام لنكس (Linux). ويمثل الشكل (1) واجهة استخدام المحلل الصرفي في حالة الحلول الآلية، بينما يمثل الشكل (2) حالة الحل اليدوي.



الشكل 1: الواجهة الرئيسية للمحلل الصرفي.

تمثل الأرقام على الشكل (1) ما يلي:

1. زراختيار السورة
2. ختيا لآية
3. قسم عرض النص القرآني
4. قائمة كلمات النص القرآني
5. زراظهار التشكيل
6. زراإخفاء التشكيل
7. عدد الكلمات المحللة من
8. عدد الكلمات المحللة للاستعمال الحالي.
9. زرا تجاوز الكلمة دون تحليل.
10. زرا حفظ التحليل والمورور إلى الكلمة التالية.
11. زرا حذف التحليل إن كان محفوظا.
12. زرا استبعاد اقتراح من قائمة الاقتراحا .
13. لسان التحليل الآلي المقترح.
14. لسان التحليل اليدوي.



شكل 2: واجهة التحليل اليدوي

تمثل الأرقام على الشكل (2) ما يلي:

1. خانة السابقة.
2. خانة الجزء.
3. خانة اللاحقة.
4. خانة الجزء.
5. تمرير حر من الجزء إلى السابقة.
6. تمرير حر من السابقة إلى الجزء.
7. تمرير حر من اللاحقة إلى الجزء.
8. تمرير حر من الجزء إلى اللاحقة.
9. عد حر السابقة.
10. عد حر الجزء.
11. عد حر اللاحق.



تم في بناء المحلل الصرفي مراعاة سهولة وسرعة استخدام الواجهة وذلك أن المستخدم (ونقصد به هنا الخبير اللغوي الذي سيحلل النص القرآني) لا يفترض فيه أن يكون مختصاً في الحاسب ولا البرامج. من جهة أخرى تمثل سرعة إنجاز قاعدة البيانات النهائية عاملاً مهماً يوجب أن يكون النظام مبنيًا على الاستفادة من تحليل الكلمة في الحالات المتكررة. يضاف لذلك أن كثرة مراحل التحليل وتعقيدها يسبب ضعف تركيز المستخدم على ما هو أهم وبالتالي زيادة احتمال الخطأ.

يتم عمل المحلل الصرفي كالاتي:

يعرض البرنامج آلياً عند فتحه السورة والآية والكلمة التي توقف عندها المستخدم. وهذا يعني عن بحث المستخدم عن المكان الذي توقف فيه آخر مرة كما يتفادى نسيان المستخدم لكلمات دون تحليل، وهذا الأخير هو لأهم..

يبدأ البرنامج من أول كلمة من المصحف وينتقل إلى التالية فالتالية بمجرد ضغط المستخدم على زر حفظ التحليل. وقد يعرض للمستخدم كلمة يحتاج معها إلى مراجعة أو تفكير عميق في كيفية تحليلها لذا يسمح البرنامج بتجاوز الكلمة إلى التي تليها.

تمر أي كلمة بإحدى حالتين:

1. إما أنه لم يسبق للمستخدم أن حلل مماثلة لها. وهنا يظهر آلياً لسان

التحليل اليدوي. وحينها سيجد المستخدم أن الكلمة مكتوبة آلياً في خانة الجذع ويكفيه استخدام الأسهم لتقسيم الكلمة بين السابقة واللاحقة الجذع. كما يمكنه كتابة التحليل حرفياً في كل من هذه الخانات.

2. أو أنه سبق للمستخدم تحليل كلمة مطابقة أو مطابقات لها. هذا سيقترح البرنامج في لسان الحلول الآلية كل الحلول التي سبق حفظها لمثل هذه الكلمة وما على المستخدم إلا أن يختار ما يناسب الكلمة الحاضرة. كما يمكنه المرور إلى لسان الحلول اليدوية لاقتراح حل جديد تماماً.

عند انتهاء المستخدم من جميع ألفاظ القرآن سيكون قد حفظ قاعدة بيانات على الشكل التالي:

رقم السورة	رقم الآية	رقم الكلمة	الكلمة مشكولة	الكلمة بدون تشكيل	السابقة	الجذع	اللاحقة	الميزان الصر في	الجذر

وتمثل هذه القاعدة أساس محرك البحث للمتشابه اللفظي كما سنبينه لاحقاً.

## محرك البحث

يعتمد برنامج محرك البحث على قاعدة بيانات التحليل الصرفي لكلمات القرآن ذات البنية التي سبق بيانها. ما الواجهة فتنقسم قسمين (انظر الشكل (3):

قسم عرض واختيار النص القرآني. حيث يختار المستخدم السورة التي يريد عرضها وآية بداية ونهاية عرض نص السورة. يتفاعل البرنامج آلياً مع تغير الاختيار في هذه الأقسا الثلاث (السورة، آية البداية، آية النهاية) ويعرض على الصفحة نص القرآن المختار ببنط كتابة قريب من المستخدم فعلياً في المصاحف مع ترقيم الآيات. بطريقة مشابهة يختار المستخدم السورة والآية التي يريد أن يبدأ البحث منها والسورة والآية التي ينتهي البحث إليها، هذا يعني أن البحث لن يعرض الآيات المشابهة للنص المدخل إلا إذا كانت ضمن هذا النطاق. يفترض حينها أن يظل المستخدم جزءاً من آية ثم يضغط على زر بحث، والمعنى أن المستخدم يريد عرض الآيات التي فيها تشابه لفظي مع الجزء المظلل من نص القرآن المعروض.

قد يقوم المستخدم باختيار أولويات في اعتبار التشابه اللفظي، فمثلاً قد يكون لمستخدم ما عتبا كبر لوجود جميع الكلمات المظلمة وإن اختلف ترتيبها أو تواليها. تمنح الواجهة المستخدم إمكان إدخال

أوزان كل من الترتيب، نقص الكلمات، تباعد الكلمات. ويتم اعتبار هذه الأوزان في ترتيب نتائج البحث في العرض. عند ضغط المستخدم على زرّ بحث يتأكد البرنامج أنه ظلل جزءاً من الآية من نص لقر المعروض.

قسم عرض النتائج: يعرض البرنامج نتائج البحث على النحو الآتي:

[ السورة، رقم الآية] نص لآية. فقد يحتوي كل سطر على نتيجة واحدة مفرق بين كل سطر والذي يليه بلون مختلف لتسهيل القراءة. تعرض هذه النتائج بعنوان يحمل عدد النتائج والجملة المظلمة إلى جانب إمكان اختيار صفحة عرض النتائج فقد يعرض في كل صفحة جزء من النتائج.

شكل (3): جهة برنامج محرك البحث

تمثل الأرقام في الشكل (3) مايلي:

1. السورة التي يريد المستخدم عرضها.
2. ية بديّة لعر .
3. ية نهاية لعر .
4. نص القرآن الكريم المعروض.
5. مدخلات البحث.
6. السورة التي يبدأ البحث منها.
7. الآية التي يبدأ البحث منها.
8. السورة التي ينتهي البحث ليها.
9. الآية التي ينتهي البحث إليها.

شرح عمل محرك البحث:

أمثلة توضيحية:

لنأخذ أمثلة توضح اعتبارات محرك البحث:

المثال الأول:

قول الله تعالى: ﴿حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالْدَّمَ وَلَحْمَ الْخِنْزِيرِ وَمَا أُهْلَ

بِهِ لِغَيْرِ اللَّهِ<sup>ط</sup>﴾ [البقرة: ١٧٣].

أول ما يقوم به البرنامج تحويل الكلمات المدخلة إلى جذوعها ليحصل على القائمة التالية بالترتيب:

جذوع الكلمات: (حرم، على، ميتة، دم، لحم، خنزير، ما، أهل، غير، لله).

يقوم بعدها المحرك بالبحث في كل آيات مجال البحث معتبراً ثلاثة شياً :

1. وجود كلمة لها نفس الأصل.
2. ترتيب الكلمات التي لها نفس الجذوع بنفس الترتيب الذي وردت به مشابهاً في الآية المدخلة.
3. عدد الكلمات البينية بين الكلمات التي لها نفس جذوع كلمات الآية المدخلة.

ولنأخذ مثلاً قول الله تعالى: ﴿حُرِّمَتْ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةُ وَالْدَّمُ وَلَحْمُ الْخَنزِيرِ وَمَا أَهَلَ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ﴾ [المائدة: 3].

سيجد محرك البحث أن جذوع هذه الآية:

جذوع الكلمات: (حرم، على، ميتة، دم، لحم، خنزير، ما، أهل، غير، لله)

فالترتيب نفسه ولا كلمات بينية. والمعنى أن هذه الجملة مشابهة

بنسبة 1/1.

## المثال الثاني:

النص المدخل قوله تعالى: ﴿فَاعْفِرْ لَنَا وَأَرْحَمْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّحِيمِينَ﴾

[المؤمنون: ١٠٩].

جذوع الكلمات: (غفر، رحم، أنت، خير، راحم).

من بين النتائج: قوله تعالى: ﴿أَعْفِرْ وَارْحَمْ وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّحِيمِينَ﴾ [المؤمنون:

١١٨].

ومن الواضح التشابه التام بالاعتبارات السابقة الذكر.

أما قوله تعالى: ﴿فَاعْفِرْ لَنَا وَأَرْحَمْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ الْغَافِرِينَ﴾ [الأعر: ١٥٥].

فجذوع الكلمات فيها: (غفر، رحم، أنت، خير، غافر).

ليس في هذه الآية كلمة من نفس أصل "ح م". وإن كان محرك

البحث يطبع هذه الآية إلا أنها ستكون في الترتيب بعد سابقتها باعتبار

غياب كلمة مشابهة لإحدى الكلمات المدخلة.

## المثال الثالث:

قول الله تعالى: ﴿وَمَا يَخْفَىٰ عَلَى اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ﴾

[برهيم: ٣٨].

جذوع الكلمات: (ما، خفي، على، الله، من شيء، في، أرض، لا، في،

سما).

من بين النتائج قوله تعالى: ﴿اللَّهُ لَا يَخْفَىٰ عَلَيْهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ﴾ [عمر: ٥].

وجذوع كلماتها: (الله، لا، خفي، على، شيء، في، أرض، لا، في، سما).

عدا غياب بعض الكلمات المشابهة لكلمات من النص المدخل: قد ضربنا لغياب الكلمة المشابهة مثالا، ترتيب أول الجملة يختلف عن الجملة المدخلة حيث إن الترتيب لمحرك البحث كالتالي:

1. «خفي» قبل «على».

2. «خفي» قبل لفظ «لله».

3. على قبل لفظ «لله».

ما النتيجة فترتيب الكلمات المشابهة فيها كالتالي:

1. لفظ «لله» قبل «خفي».

2. لفظ «لله» قبل «على».

3. «خفي» قبل «على».

ويمكن أن نقول:

1. «خفي» قبل «على».

2. «خفي» ليس قبل لفظ «لله».



3. «على» ليس قبل لفظ «لله».

والمعنى أن النتيجة تختلف من حيث الترتيب بنسبة 2 من صل 3.

من جهة أخرى تختلف الآية الثانية عن المدخلة من جهة توالي

الكلمات ففي النص المدخل:

(ما، خفي، على، الله، من شيء، في، أرض، لا، في، سماء).

1. «خفي» تليها «على».

2. «على» يليها لفظ «لله».

أما النتيجة: (الله، لا، خفي، على، شيء، في، أرض، لا، في، سماء).

1. «خفي» تليها «على».

2. «على» تفصلها كلمتان عن لفظة «لله».

والمعنى أن النتيجة تختلف من جهة الكلمات البينية بـ 2.

وعلى نحو عام ليكن النص المدخل مؤلفاً من ثلاث كلمات: ( 1

2 3) 2 1 3 ترمز للكلمات التي تؤلف النص المدخل.

يقوم البرنامج بتقطيع النص المدخل إلى كلمات م 1 2 3

بتقسيمه حسب الفراغات. يفترض النظام في النص المدخل أن يكون

جز من ية حد . يقوم البرنامج بالبحث لكل كلمة من كلمات النص

المدخل في قاعدة البيانات عن كل الجذوع الممكنة أي المطابقة حرفياً.

ولنفترض أن البحث عن الجذوع أعطى النتائج التالية:  
 جذ ( 1 ) = { 2 1 } جذ ( 2 ) = { 3 } جذ ( 3 ) = { 4 } .

وبما أن التشابه اللفظي المعتبر هو التطابق في الجذوع، وحيث إن قاعدة البيانات تحتوي على نص القرآن الكريم مقسماً إلى كلمات مرفق بها تقسيماتها الصرفية شاملة الجذوع، يتم البحث عن الآيات المشابهة للنص المدخل في نفسها قاعدة البيانات. سبق ضد حنا جهة البرنامج تسمح بتحديد مجال البحث. لذا يقوم البرنامج بقراءة جميع مجال قاعدة البيانات الذي حدده المستخدم قبل انطلاق البحث. ولكل مجموعة سطور من قاعدة البيانات التي تمثل آية واحدة يرفق البرنامج علامة (flags) بالطريقة التالية:

عَلْمُ الوجود: يضع البرنامج علم وجود لكل كلمة من كلمات النص المدخل لكل آية في قاعدة البيانات. يدل هذا العلم على وجود كلمة لها نفس أحد جذوع الكلمة المدخلة أو عدم وجودها في الآية. لنفرض مثلاً لآية = 1كا 2كا 3كا 4كا 5كا، حيث 1كا إلى 5كا هي مجموعة الكلمات لتي تتكون منها الآية. حسب تعريفنا السابق لقاعدة البيانات ستكون الآية محفوظة كالتالي (مع ملاحظة أن الجدول لا يعرض إلا جزءاً من المعلومات للاختصار):

الجدوع	الكلمة	رقم الكلمة	قم الآية	رقم السورة
3	كا	1	1	
5	كا	2	1	
6	كا	3	1	
2	كا	4	1	
7	كا	5	1	

في الجدول يظهر نفس رقم السورة ورقم الآية هذا يعني أن كل السطور تمثل آية واحدة. أما الكلمات فمرقمة حسب ترتيبها في نص الآية.

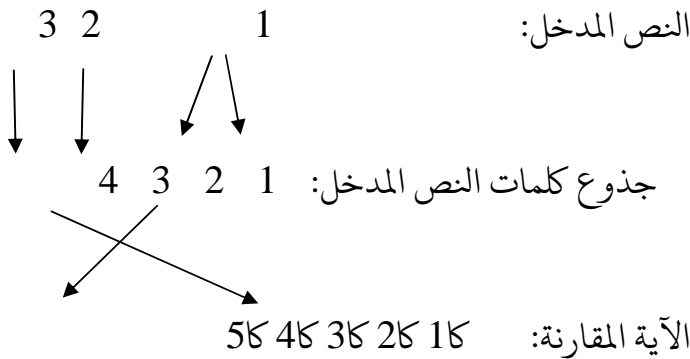
جدع الكلمة كا 1 هو 3 وقد مر بنا أن جدوع ( 2 ) = { 3 } لذا نقول أن الكلمة كا 1 متشابهة لفظياً مع الكلمة م 2 من النص المدخل. سنرفق للآية 1 من السورة أ علم وجود الكلمة م 2 من النص المدخل.

وحسب قاعدة البيانات أيضاً جزع الكلمة كا 4 هو 2 قد سبق  
ينا :

جد ( 1 ) = { 1 2 } . نقول إذا كانت كا 4 من الآية تشابه

لفظاً الكلمة م1 من النص المدخل، فهذا يعني أن البرنامج سيرفق علم وجود الكلمة 1 للآية نفسها.

سنقو : لآية 1 من السورة أسيرفق لها البرنامج علم وجود للكلمة م2 وعلم وجود للكلمة م1. لا يوجد أية كلمة من الآية لها نفس جذع الكلمة م3 من النص المدخل، لذا فلن يرفق البرنامج علم وجود للكلمة م3 في الآية. ولنرسم مخططاً موضحاً لتشابه كلمات النص المدخل وكلمات الآية:



سم 1: تشابه كلمات النص المدخل والآية.

يقوم البرنامج بجمع أعلام الوجود للحصول على قيمة ناتج الوجود (exist Score) الذي يمثل النتيجة الكلية لوجود كلمات النص المدخل في الآية المقارنة. تتم عمليات إرفاق أعلام الوجود وحساب قيمة ناتج الوجود لكل آيات قاعدة البيانات فيصير لكل آية ناتج وجود يعبر عن

نسبة وجود كلمات النص المدخل في كل آية.

السورة	آية	علم جو	علم جو	علم جو	نتائج الوجود
		1	2	3	
	1	1	1	0	2
	2	1	0	0	1
	3	1	1	1	3

يمثل الجدول أعلاه نتائج وجود النص المدخل لثلاث آيات من السورة أ.

علم ترتيب زوج الكلمات:

بعد مرحلة حساب أعلام ونواتج الوجود يحسب البرنامج علم ترتيب لكل زوج متتالي من كلمات النص المدخل لكل آية. ثم يحسب البرنامج نتائج الترتيب للنص المدخل لكل آية بجمع أعلام ترتيب أزواج كل كلمات النص المدخل للآية نفسها. ولنتذكر أن ترتيب الكلمات في النص المدخل في المثال السابق هي " 1 2 3".

يمكن أن نعبر عن علاقات الترتيب بين كلمات النص المدخل

كما يلي:

$$2 > 1 \quad : 2 \text{ قبل } 1$$

$$3 > 2 \quad : 3 \text{ قبل } 2$$

$$3 > 1 \quad : 3 \text{ قبل } 1$$

لحساب أعلام الترتيب، يفحص البرنامج توافق ترتيب كل زوج من كلمات النص المدخل مع ترتيب زوج الكلمات المشابهة في الآية. وبما أننا في المثال السابق لم نجد غير كا1 و كا4 كلمات مشابهة لكلمات من النص المدخل ف كا1 تشابه م2 و كا4 تشابه م1 كما هو موضح في الرسم 1، فسيتم حساب علم الترتيب ( 1 2 ) فقط. والهدف معرفة هل يوفق ترتيب ( 1 2 ) في النص المدخل ترتيب (كا4، كا1) في الآية. ومعلوم أن  $كا4 > كا1$  (كا4 ليس قبل كا1) هذا يعني أن ترتيب كلمتي الآية لا يوافق ترتيب مشابھتهما من النص المدخل. ولو أن البرنامج وجد في الآية كلمة مشابهة للكلمة م3 لتعين أن يحسب علمي ترتيب ( 1 3 ) ( 2 3 )، ويصير ناتج الترتيب (order Score) هو مجموع أعلام الترتيب لكل الأزواج المتتالية لكلمات النص المدخل.

نتائج الترتيب	علم ترتيب ( 3 1 )	علم ترتيب ( 3 2 )	علم ترتيب ( 2 1 )	قم الآية	قم السورة
0	لا يحسب	لا يحسب	0	1	
لا يحسب	لا يحسب	لا يحسب	لا يحسب	2	
2	1	0	1	3	

يمثل الجدول أعلاه نتائج ترتيب كلمات النص المدخل لثلاث آيات من السورة أ، بحيث يزداد مقدار التشابه كلما زاد ناتج الترتيب.

#### نتائج تباعد الكلمات:

وبعد حساب أعلام وناتج الترتيب، يحسب البرنامج ناتج تباعد الكلمات في نص الآية كما يلي:

يبدأ البرنامج بأول كلمتين متتاليتين من النص المدخل وجد لهما كلمتين مشابهتين في الآية فيحسب القيمة المطلقة لفارق رقمي ترتيب الكلمتين في الآية. ويكرر نفس العملية لكل كلمتين متتاليتين في النص المدخل لهما مشابهتين في الآية. ثم يجمع بعد ذلك القيم المطلقة

المحسوبة ليحصل على ناتج التباعد للنص المدخل في هذه الآية.

ولتوضيح ذلك، نرجع لمثالنا السابق. فقد علمنا 1 تشابه كا4  
 2 تشابه كا1 إلا أن كا4 و كا1 في نص الآية يفصل بينهما كلمتان فرقم  
 ترتيب كا4 المشابهة لـ م1 هو 4 ورقم ترتيب كا1 المشابهة لـ 2 هـ و1  
 والقيمة المطلقة للفرق بين 4 1 هـ و3، ولو وجدت كلمة مشابهة  
 للكلمة م3 فإن البرنامج في هذا المثال سيحسب القيمة المطلقة لفرق  
 رقمي ترتيب كل من الكلمتين المشابهتين للكلمتين م2 3 في الآية.  
 وبما أن ناتج التباعد هو مجموع القيم المطلقة للفوارق السابقة فناتج  
 التباعد للآية كا1 كا2 كا3 كا4 كا5 هو 3. وكلما زاد ناتج التباعد قلَّ  
 مستوى التشابه.

ناتج التباعد	ناتج تباعد مشابهتي ( 2 3 )	ناتج تباعد مشابهتي ( 1 2 )	قم لاية	قم السورة
3	لا يحسب	3	1	
0	لا يحسب	لا يحسب	2	
2	1	1	3	



في آخر هذه المراحل من حساب ناتج الوجود، وناتج الترتيب وناتج التباعد، يصير لكل آية في قاعدة البيانات 3 قيم تعبر عن مستوى تشابه النص المدخل مع نص الآية من جهة كل من الوجود، والترتيب والتباعد. هذه المعايير تعكس ظواهر التشابه اللفظي من جهة الحذف والإضافة ومن جهة التقديم والتأخير ومن جهة الزيادة والنقصان.

يلاحظ أن البرنامج يتجاوز كل آية ليس فيها أي كلمة مشابهة لإحدى كلمات النص المدخل. أي أن ناتج الوجود يساوي صفر (0). ثم يتم ترتيب الآيات حسب الأولوية التي يحددها المستخدم في الواجهة. وكخيار افتراضي؛ يقوم البرنامج بترتيب آيات قاعدة البيانات في العرض حسب ناتج وجود الكلمات تنازلياً، فإن تساوت فبحسب ناتج الترتيب تنازلياً، ثم بحسب التباعد تصاعدياً.

## تجربة النظام وتطبيقاته

يقدم محرك البحث عرضاً للكلمة المتكررة في القرآن في جميع أحوالها وصيغها، نحو: اشتروا - يشترتون - نشتري - وشروا - المشتريين - تشتروا - اشترى.... الخ. كما يعرض البرنامج في غالب النتائج الكلمة المبحوث عنها مصحوبة بما قبلها وما بعدها، وهذا مفيد جداً في معرفة سياق الكلمة لتحديد معناها وإعرابها واستعمالاتها. ويقوم المحرك بتتبع فروع الكلمة مهما صحبها من السوابق واللواحق، ومهما كان ضبطها. كما أنه يبسر عرلاً لاجراية للكلمة وعرض المفرد والجمع والتثنية لها، نحو: يومٌ - يوماً - يومٍ - اليومَ - باليوم - يومئذ - يومين - يا .... الخ.

أما فائدة المحرك على مستوى المتشابه للحفاظ: فإنه يعرلاً لآيا المتشابهة بحسب المطلوب في القرآن كله أمام القارئ، ويستفيد الحافظ من ذلك عدة أمور، منها:

1. معرفة عدد مرات تكرار الآية أو اللفظة في القرآن.
2. معرفة موضع ورود الآية أو اللفظة في القرآن.
3. التمكن من التفريق بين هذه المواضع في أماكنها بحسب ما قبلها وما بعدها، لأن البرنامج في لأصل يعرض الكلمة والآية في سياقها كاملاً.

4. معرفة هذه المواضع مرتبة بحسب ورودها في سور القرآن، ففي أحيان كثيرة يميز الحافظ الآية المتشابهة بأنها الموضع الأول أو الثاني أو الأخير... ونحو ذلك، ويعني بذلك أن كل موضع عنده له علامة يعرفه بها، وهذا يعين عليه عرض تلك الكلمات مجموعة في مكان واحد أمام الشخص الحافظ.

5. كذلك يعرض البرنامج للحافظ مواضع الزيادة والنقصان والطول والقصر والاختصار في الآيات المتشابهات، فيميز كل موضع بخاصته من هذه الأمور، مثال ذلك: عندما يدخل الحافظ قول الله تعالى: {يعلم ما في السموات والأرض} فيعرض له المحرك النتائج لتالية:

﴿مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾

﴿فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾

﴿فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ﴾

﴿مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ﴾

﴿مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾

﴿فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ﴾

﴿فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ﴾

﴿٥٥ ٥٤ ٥٣ ٥٢ ٥١﴾

وهكذا يعرض البرنامج جميع الكلمات والآيات التي وردت فيها

كلمتا ( لأ ) ( السماء) مقرونتين أو غير مقرونتين، فيأخذ الحافظ بغيته من ذلك، حيث تتبين له المواضع المتشابهة والفروق بينها في سوها.

ومن الأمثلة عند البحث عن كلمة (نعم) في القرآن نجد أن الجهاز يعرضها مصحوبة بالواو في أربعة مواضع، وبالفاء في ستة مواضع، وبالواو واللام في موضع واحد وهو: ﴿وَلَنِعْمَ دَارُ الْمُتَّقِينَ﴾ في [النحل:30] وبالفاء واللام في موضع واحد أيضا وهو: ﴿يٰٓأَيُّهَا﴾ في [الصافات:75] وبدون واو ولا فاء ولا لام في خمسة مواضع.

والحافظ إذا عُرِضَتْ له هذه المواضع بهذا التفصيل استطاع أن يميز كل موضع بعلامة يعرفه بها من الألفاظ المصاحبة، أو المعاني السياقية، ونحو ذلك.

وهذه الأمثلة كافية لإيضاح دور هذا المحرك في معرفة المتشابه اللفظي في القرآن.

لقد تم مقارنة النتائج التي يعرضها البرنامج على بعض كتب المتشابه اللفظي وكتب علوم القرآن، فظهر أن البرنامج يتميز عنها بالشمول والاستقصاء اللفظي لأنه يتجاوز المتشابه الذي يمكن أن يلتبس على الحافظ، لتمثله أو لتقارب الألفاظ، إلى المشارك في اللفظ مهما كان، ومن ثمَّ وجدنا نتائجها تعرض ما يوجد في هذه الكتب وغيره مما

قد يحتاج إليه في دراسات وأغراض أخرى<sup>(1)</sup>.

وللمحرك فوائد على مستوى الدراسات الصرفية يعرض البرنامج جميع أنواع المفردات من الحروف والأسماء والأفعال بأقسامها، والضمائر والجموع، والصيغ الأصلية وصيغ الزوائد ونحو ذلك، ومن الأمثلة على فوائد المحرك من ناحية الصرف ما يلي:

1. يعين البرنامج على حصر اشتقاقات الكلمة في القرآن الكريم، وما فيها من صيغ.

2. يساعد البرنامج على معرفة اللواحق والسوابق والزوائد الداخلية في الأبنية الصرفية الواردة في القرآن، في الأفعال والأسماء، وهذا يمكن الدارس من إجراء الدراسات المتعلقة بالأبنية الصرفية على وجه لعمو . كما يمكنه من دراسة أسرار ومعاني هذه الظواهر لفر بينها نحو: ( ) = ذلك - ما - هذ - كذلك - كذلكم - من - فذ نك - وذا النون. ونحو: (يُخرج) = يُخرج - يُخرج - خر - مُخرج - تخرجون - لنخرجنك - تخرج - نخرج - خرجنا - فأخر - فأخرجهما - أخرجوكم... هكذا.

(1) من تلك الكتب: البرهان في علوم القرآن للزركشي، الإتيقان في علو لقر للسيوطي، فنون الأفتان في عيون علوم القرآن لابن الجوزي، والدرة في بيان الآيات المتشابهات للإسكافي، وهداية المرتاب وغاية الحفاظ والطلاب للإمام السخاوي، وغيرها.

3. معرفة الأحوال الصرفية التي وردت بها الكلمة القرآنية من حيث الإفراد والتثنية والجمع، والتعريف والتنكير، نحو: (الميت) = الميت - الميتة - الأموات - أموات - ميتا - ميتو - ماتته - الموتى... ل.خ. ونحو: أمه وأمم - نذير نذ - نهر نها - جنة جذا جنتا... ل.خ.

4. قد تكون صيغ الكلمة أحياناً خافية على غير المتخصصين، خاصة إذا كثر فيها الحذف أو الزيادة، هذا البرنامج يجمع الاشتقاقات المشتركة في الجذر الأصلي للكلمة مهما كانت، فيعين على معرفتها، نحو: ( ) = - تر - ير نهم - - ترين - لثريك - سأوريكم - ير نهم - زر - تر - ته - يت - فر - ... ل.خ.

5. يمكن لباحث أن يكتشف أحوال الإعلال والإبدال والتغيرات الصرفية الطارئة على كل كلمة قرآنية في سياقاتها كالأمثلة المتقدمة.

ما على مستوى الدراسات النحوية فيعرض البرنامج الجمل بأنواعها المتشابهة الألفاظ، وتختلف تلك الألفاظ في وظائفها التركيبية بحسب الموقع الإعرابي، وترد الأدوات والعلامات التي تستخدم في ربط الجمل وبناء التراكيب، وعندما يستعرض الباحث هذه الأدوات والعلامات والكلمات الوظيفية متكررة في تراكيبها في القرآن يستفيد

أشياء كثيرة، ويمكنه أن يدخل نتائجه في جوانب متعددة من جوانب الدراسات النحوية، ومن الأمثلة على ذلك ما يلي:

- حصر الأدوات الرابطة في التراكيب النحوية، كأدوات النصب للمضارع، والجزم، وأدوات التوكيد، والنفي والاستفهام والنداء... إلخ، وذلك يمكن الدارس من دراسة هذه الأدوات وتسجيل معانيها وأحوالها في التركيب في كل مرة من مرات ورودها، مع ملاحظة أحوال ما ترد فيه من السياقات المتنوعة.

- اكتشاف الشواهد النحوية في القرآن من خلال البحث عن المتماثل والمترادف لكل شاهد، لملاحظة الأحوال الإعرابية التي تتوارد على كل شاهد في كل مرة، وتسجيل وظائفه في التركيب، نحو: أولو - لأولي - يا أولي - لو لعلم - سلا أولي - إلا أولو الأبواب - لو بقية... إلخ.

- حصر الكلمات المشتركة بين الاسمية والحرفية مما ورد في القرآن لعرض الفروق بينها في التركيب، نحو: (ما)، والمشاركة بين صيغتي الماضي والمضارع، نحو: (تولّوا) (تَوَقَّى).

- حصر ما ورد في القرآن من الأدوات المستقلة كتابة لمعرفة أحوالها في التركيب، نحو كلمة (كلما): وردت في القرآن بحسب ما ظهر في هذا البرنامج مرات عديدة، وفي كل مرة نلاحظ دخولها على الفعل الماضي، نحو: «كلما عاهدوا - وكلما جاءهم - وكلما دخلت

مة...». وفي كل هذه المرات تقتضي جواباً.

كما يخدم هذا المحرك الجوانب اللغوية الأخرى المهمة في دراسة جوانب البحث العلمي في القرآن، وهي جوانب متعددة، منها على سبيل المثال:

1. دراسة المترادف اللغوي من مفردات القرآن.
  2. دراسة المشترك اللفظي.
  3. دراسة غريب القرآن.
  4. دراسة أسرار التكرار بلاغياً.
  5. الأعلام الواردة في القرآن.
  6. لقصص لقرآني.
  7. الإعجاز القرآني.
  8. تفسير القرآن بالقرآن وهو أمثل التفاسير وأصحها، وهذا المحر يعد ركيزة أساسية مهمة في هذا الجانب.
  9. دراسة الأحكام التجويدية وأمثلتها في القرآن.
- ويوضح هذا: أن الجملة التي يبحث عنها في البرنامج يعرضها في جميع القرآن بصورها وصيغها الموجودة فيه، والباحث في مترادف المعنى من المفردات يتبين له معنى الكلمة في سياقاتها كلها فيضيفها إلى مرادفها



من الكلمات الأخرى، والباحث في الغريب يتتبع مواضع ورود الكلمة في القرآن فيسجل معناها في كل موطن مرت به نحو:

- ﴿ج ج ج ج د د ت﴾.
- ﴿إِنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ أُمَّةً﴾.
- ﴿وَقَالَ الَّذِي نَجَّا مِنْهُمَا وَادَّكَرَ بَعْدَ أُمَّةٍ﴾.
- ﴿يَنْ نَّ ذَنْتَ ت تَذْتُ﴾.
- ﴿﴾
- ﴿مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ أُمَّةٌ﴾.
- ﴿وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً﴾.
- ﴿وَلِكُلِّ أُمَّةٍ أَجَلٌ﴾<sup>(1)</sup>.
- وأصل كلمة (مة) الجماعة الواحدة يجمعهم أمر واحد، كدين أو زمن أو مكان، أو مرجع ونحو ذلك. ولكن لكلمة (مة) في كل موضع مما سبق معنى دقيق قد يكون متفرعا أو مختلفا عن المعنى لعنا الأصلي، مع كون اللفظ مشتركا.
- ولو أراد باحث أن يتتبع قصة نبي أو قوم ممن ورد ذكرهم في القرآن، فإنه في أية آية يدخلها وفيها ذكر لتلك القصة سيعرض



## الخلاصة

تم في هذه الورقة -ولله الحمد- بيان موضوع المتشابه اللفظي للقرآن الكريم وأهميته مع بيان الحاجة لحوسبته تيسيرا للباحثين المتخصصين في الدراسات القرآنية واللغوية وخدمة لحفاظ كتاب الله عز وجل. كما تم شرح منهجية تصميم محرك البحث وبيان نتائج إخضاعه للتجارب الأولية وبيان التطبيقات المنظورة له. أظهرت النتائج الأولية جليا فوائد العظيمة لهذا المحرك والتي يتبقى للباحثين عرضها بالأرقام وذلك بعد عمل مجموعة اختبار لبعض آيات كتاب الله عز وجل مع الآيات المشابهة لها لفظا، ومن ثم مقارنة نتائج محرك البحث بها. كما لعمل حاليا متجه لإضافة الموازين الصرفية لقاعدة بيانات التحليل الصرفي لكلمات كتاب الله عز وجل لإعطاء بعد آخر مهم في الدراسات الصرفية والدالية لهذا العمل.

يمكن محرك البحث المستخدم من اختيار أولويات معايير التشابه من وجود كلمات، أو ترتيبها أو تباؤها. هذا يجعل المحرك أكثر مرونة لأنواع شتى من المستخدمين؛ إذ قد يرى مستخدم ترتيب الكلمات أكثر أهمية من وجودها، وهكذا باقي معايير التشابه.

## المراجع

1. الجامع لأحكام القرآن: للإمام القرطبي، دار إحياء التراث العربي.
2. دليل الآيات المتشابهة الألفاظ في كتاب الله العزيز: سراج صالح ملائكة، 1423هـ.
3. المتشابه اللفظي في القرآن الكريم وتوجيهه: محمد بن راشد البركة، رسالة ماجستير في كلية أصول الدين بالرياض، 1425هـ.
4. مفر لقر : للراغب الأصفهاني.
5. ملاك التأويل القاطع بذوي الإلحاد والتعطيل في توجيه المتشابه اللفظي من أي التنزيل: أحمد إبراهيم الغرناطي، تحقيق سعيد الفلاح، ط1 1403هـ دار الغرب الإسلامي. بيروت.
6. المعجم الموسوعي لألفاظ القرآن الكريم وقراءاته: مؤسسة سطور المعرفة، 1423هـ.
7. هداية الحيران في متشابه القرآن: ناصر عبد الله العبيد، دار طويق، 1423هـ.

## شكر

يتقدم أعضاء الفريق البحثي بالشكر الجزيل لمدينة الملك  
عبدالعزیز للعلوم والتقنية على دعمها للبحث هـ وجز من مشروع  
التعليم الآلي للقرن الكريم. المشروع ذو الرقم « 113-25-1».

## فهرس الموضوعات

الصفحة	الموضوع
1	المقدمة.....
4	المتشابه اللفظي في القرآن.....
5	فوائد المتشابه اللفظي.....
6	أنواع المتشابه اللفظي في القرآن.....
11	التحليل الصرفي.....
17	محرك البحث.....
32	تجربة النظام وتطبيقاته.....
41	الخلاصة.....
42	المراجع.....
43	شكر.....